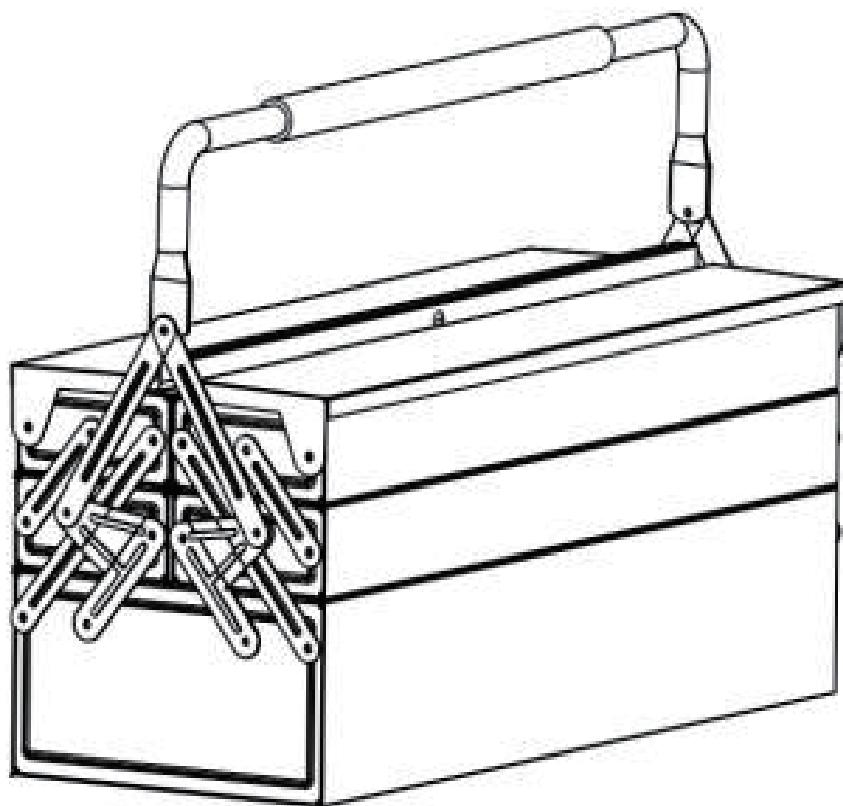




IN241100334V01\_GL

B20-079



EN\_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR\_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFREMER ULTERIEUREMENT

ES\_IMPORTANTE, LEA DETENIDAMENTE Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT\_IMPORTANTE, GUARDE PARA FUTURA REFERÊNCIA, LEIA ATENTAMENTE.

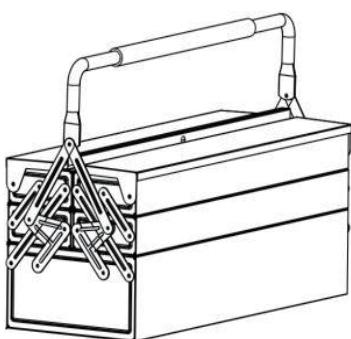
DE\_WICHTIG! SORFGÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT\_IMPORTANTE, LEGGERE E CONSERVARE QUESTO MANUALE D'ISTRUZIONE PER UN USO FUTURO.

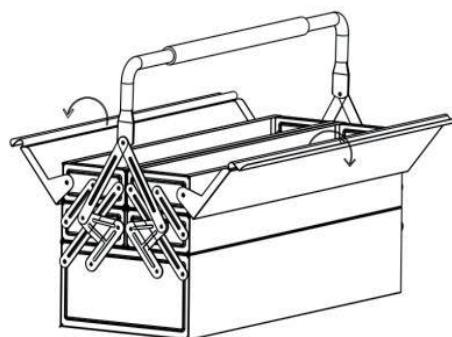
## Safety Warning Instructions for Iron Handheld Toolbox

- Keep the toolbox out of reach of children to prevent accidental misuse or injury.
- Wear appropriate gloves when lifting or carrying the toolbox to protect your hands from cuts, scratches, or discomfort due to the toolbox's weight and edges.
- Store the toolbox in a dry, well-ventilated area to prevent rust and corrosion.
- Ensure the toolbox is securely closed and latched when not in use to prevent tools from falling out and causing injury or damage.
- Avoid overloading the toolbox beyond its recommended weight capacity, which can lead to structural failure and potential injury.
- Regularly clean the toolbox with a dry cloth to remove dust and debris. Avoid using abrasive chemicals or water, as this may damage the finish or cause rust.

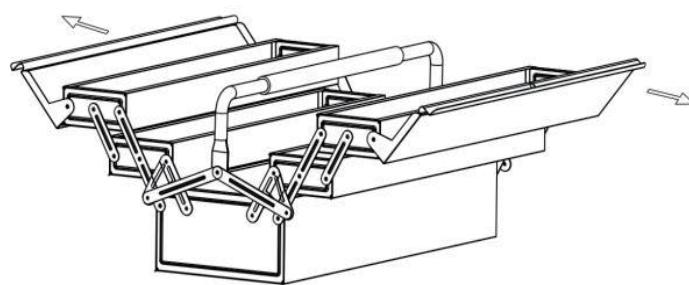
## Toolbox Opening Instructions



1. Take out the tool box



2. Open the two lids as indicated by arrows

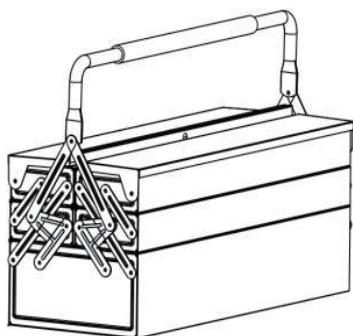


3. After opening the lid, pull on both sides of the lid in the direction of the arrows to open the entire toolbox.

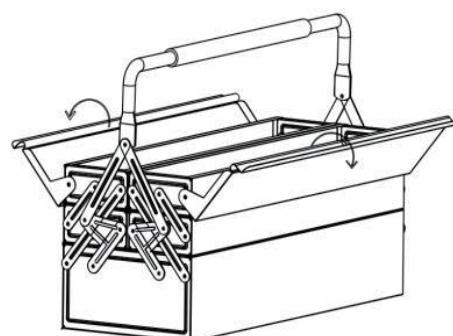
## Instructions de sécurité pour la boîte à outils portative en fer

- Gardez la boîte à outils hors de la portée des enfants pour éviter tout mauvais usage ou blessure accidentelle.
- Portez des gants appropriés lorsque vous soulevez ou transportez la boîte à outils pour protéger vos mains des coupures, éraflures ou inconfort dus au poids et aux bords de la boîte à outils.
- Rangez la boîte à outils dans un endroit sec et bien ventilé pour éviter la rouille et la corrosion.
- Assurez-vous que la boîte à outils est fermée et verrouillée en toute sécurité lorsqu'elle n'est pas utilisée pour éviter que les outils ne tombent et ne causent des blessures ou des dommages.
- Évitez de surcharger la boîte à outils au-delà de sa capacité de poids recommandée, car cela pourrait entraîner une défaillance structurelle et des blessures potentielles.
- Nettoyez régulièrement la boîte à outils avec un chiffon sec pour enlever la poussière et les débris. Évitez d'utiliser des produits chimiques abrasifs ou de l'eau, car cela pourrait endommager la finition ou provoquer de la rouille.

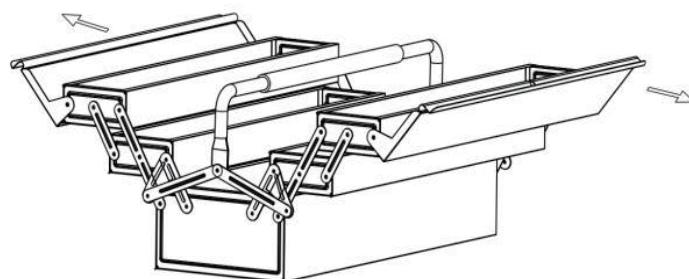
## Instructions pour ouvrir la boîte à outils



1. Sortir la boîte à outils



2. Ouvrir les deux couvercles comme indiqué par les flèches

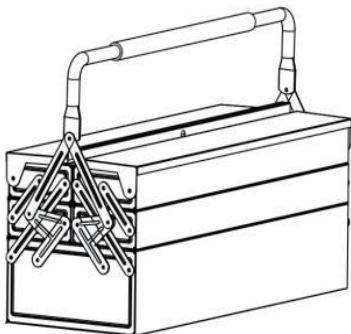


3. Après avoir ouvert le couvercle, tirez des deux côtés du couvercle dans le sens des flèches pour ouvrir entièrement la boîte à outils.

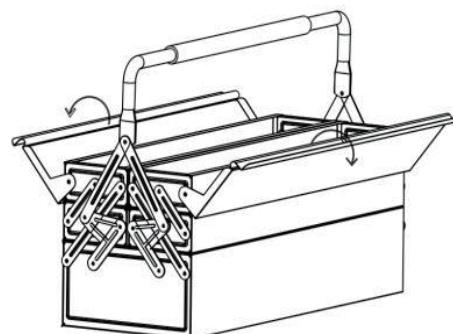
## Sicherheitswarnungen für den tragbaren Eisen-Werkzeugkasten

- Halten Sie den Werkzeugkasten außerhalb der Reichweite von Kindern, um Fehlgebrauch oder Verletzungen zu vermeiden.
- Tragen Sie geeignete Handschuhe, wenn Sie den Werkzeugkasten heben oder tragen, um Ihre Hände vor Schnitten, Kratzern oder Unannehmlichkeiten aufgrund des Gewichts und der Kanten des Werkzeugkastens zu schützen.
- Bewahren Sie den Werkzeugkasten an einem trockenen und gut belüfteten Ort auf, um Rost und Korrosion zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass der Werkzeugkasten sicher geschlossen und verriegelt ist, wenn er nicht in Gebrauch ist, um zu verhindern, dass Werkzeuge herausfallen und Verletzungen oder Schäden verursachen.
- Vermeiden Sie es, den Werkzeugkasten über seine empfohlene Gewichtskapazität hinaus zu überladen, da dies zu strukturellen Schäden und möglichen Verletzungen führen kann.
- Reinigen Sie den Werkzeugkasten regelmäßig mit einem trockenen Tuch, um Staub und Schmutz zu entfernen. Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen Chemikalien oder Wasser, da dies die Oberfläche beschädigen oder Rost verursachen kann.

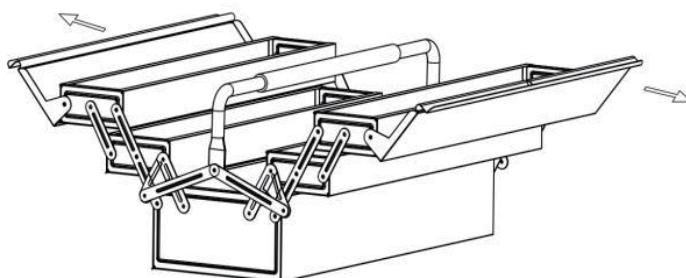
## Anweisungen zum Öffnen des Werkzeugkastens



1. Werkzeugkasten herausnehmen



2. Die beiden Deckel wie durch die Pfeile angezeigt öffnen

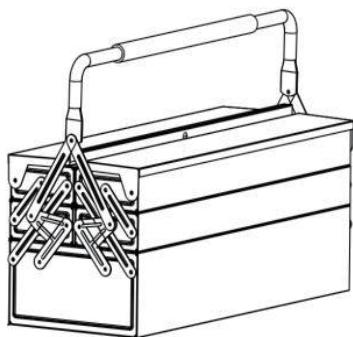


3. Nach dem Öffnen des Deckels die beiden Seiten des Deckels in Pfeilrichtung ziehen, um den gesamten Werkzeugkasten zu öffnen.

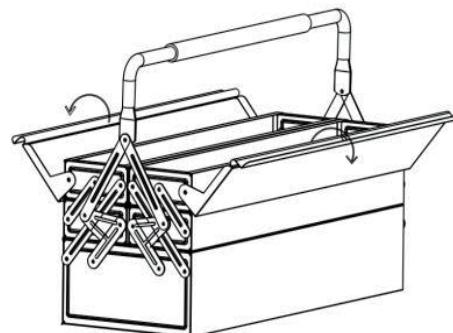
## Advertencias de seguridad para la caja de herramientas portátil de hierro

- Mantén la caja de herramientas fuera del alcance de los niños para evitar el uso indebido o lesiones accidentales.
- Usa guantes apropiados al levantar o transportar la caja de herramientas para proteger tus manos de cortes, rasguños o molestias debido al peso y los bordes de la caja de herramientas.
- Guarda la caja de herramientas en un lugar seco y bien ventilado para evitar el óxido y la corrosión.
- Asegúrate de que la caja de herramientas esté bien cerrada y asegurada cuando no esté en uso para evitar que las herramientas se caigan y causen lesiones o daños.
- Evita sobrecargar la caja de herramientas más allá de su capacidad de peso recomendada, ya que esto puede causar fallas estructurales y posibles lesiones.
- Limpia regularmente la caja de herramientas con un paño seco para eliminar el polvo y los residuos. Evita usar productos químicos abrasivos o agua, ya que esto podría dañar el acabado o causar óxido.

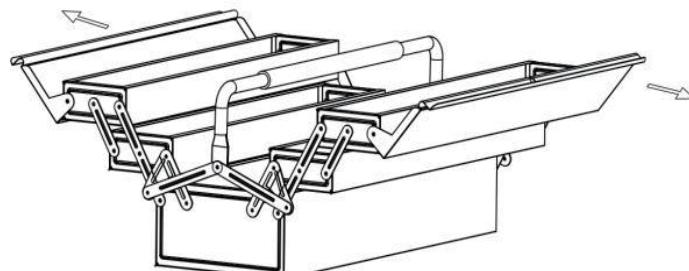
## Instrucciones para abrir la caja de herramientas



1. Saca la caja de herramientas



2. Abre las dos tapas según se indique por las flechas

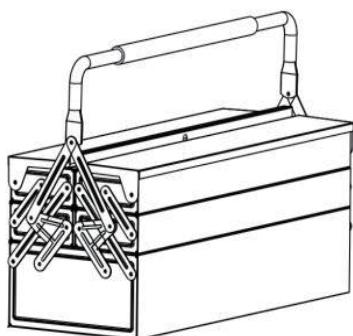


3. Después de abrir la tapa, tira de ambos lados de la tapa en la dirección de las flechas para abrir toda la caja de herramientas.

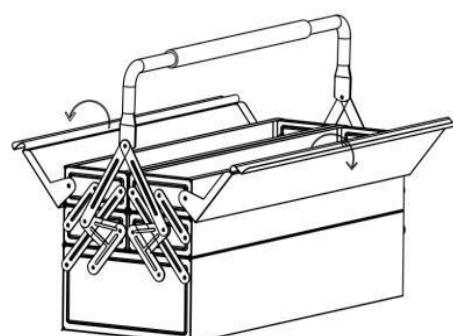
## Avisos de segurança para a caixa de ferramentas portátil de ferro

- Mantenha a caixa de ferramentas fora do alcance das crianças para evitar uso inadequado ou lesões accidentais.
- Use luvas apropriadas ao levantar ou carregar a caixa de ferramentas para proteger as mãos de cortes, arranhões ou desconforto devido ao peso e às bordas da caixa de ferramentas.
- Armazene a caixa de ferramentas em um local seco e bem ventilado para evitar ferrugem e corrosão.
- Assegure-se de que a caixa de ferramentas está bem fechada e trancada quando não estiver em uso para evitar que as ferramentas caiam e causem lesões ou danos.
- Evite sobrecarregar a caixa de ferramentas além da sua capacidade de peso recomendada, o que pode levar a falhas estruturais e possíveis lesões.
- Limpe regularmente a caixa de ferramentas com um pano seco para remover poeira e detritos. Evite o uso de produtos químicos abrasivos ou água, pois isso pode danificar o acabamento ou causar ferrugem.

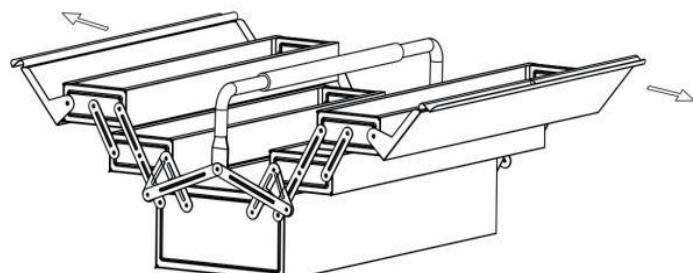
## Instruções para abrir a caixa de ferramentas



1. Retire a caixa de ferramentas



2. Abra as duas tampas conforme indicado pelas setas

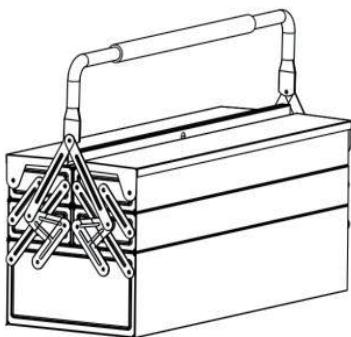


3. Após abrir a tampa, puxe ambos os lados da tampa na direção das setas para abrir toda a caixa de ferramentas.

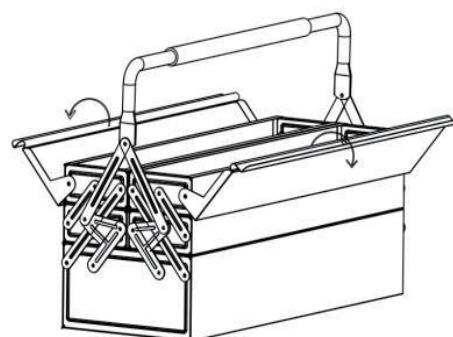
## Avvertenze di sicurezza per la cassetta degli attrezzi portatile in ferro

- Tieni la cassetta degli attrezzi fuori dalla portata dei bambini per evitare usi impropri o lesioni accidentali.
- Indossa guanti appropriati quando sollevi o trasporti la cassetta degli attrezzi per proteggere le tue mani da tagli, graffi o disagi dovuti al peso e ai bordi della cassetta.
- Conserva la cassetta degli attrezzi in un luogo asciutto e ben ventilato per evitare ruggine e corrosione.
- Assicurati che la cassetta degli attrezzi sia ben chiusa e bloccata quando non in uso per evitare che gli attrezzi cadano causando lesioni o danni.
- Evita di sovraccaricare la cassetta degli attrezzi oltre la capacità di peso raccomandata, poiché ciò potrebbe causare guasti strutturali e possibili lesioni.
- Pulisci regolarmente la cassetta degli attrezzi con un panno asciutto per rimuovere polvere e detriti. Evita di usare prodotti chimici abrasivi o acqua, poiché potrebbero danneggiare la finitura o causare ruggine.

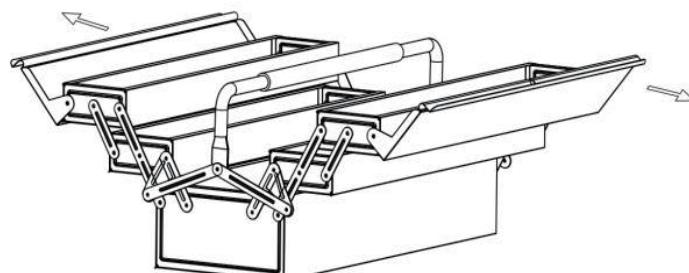
## Istruzioni per aprire la cassetta degli attrezzi



1. Tira fuori la cassetta degli attrezzi



2. Apri i due coperchi come indicato dalle frecce



3. Dopo aver aperto il coperchio, tira su entrambi i lati del coperchio nella direzione delle frecce per aprire l'intera cassetta degli attrezzi.

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC  
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA  
MADE IN CHINA

**US**

**UK**

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

**CA**

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.  
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,  
Ontario Canada L3R 4B9  
MADE IN CHINA

Importé par Aosom Canada Inc.  
7270 Woodbine Avenue, unité 307, Markham,  
Ontario Canada L3R 4B9  
FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

**DE**

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

 0049-0(40)-88307530

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE/Hersteller/REP:  
MH Handel GmbH Wendenstraße 309 D-20537  
Hamburg  
Germany  
IN CHINA HERGESTELLT

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:

**ES**

**IT**

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:  
SPANISH AOSOM, S.L.  
C/ROC GROS, Nº15.08550, ELS HOSTALETS DE  
BALENYÀ, SPAIN.  
B66295775  
HECHO EN CHINA

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

**PT**

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP: SPANISH  
AOSOM, S.L C.ROC GROS N.15, 08550. ELS  
HOSTALETS DE BALENYÀ  
FEITO NA CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

**FR**

Importé par/Fabricant/REP: MH FRANCE 2 Rue Maurice Hartmann 92130 Issy Les Moulineaux  
France  
FABRIQUÉ EN CHINE



**FR**  
**DONNEZ  
OU  
RECYCLEZ**

OU  
ASSOCIATION

OU  
LIVRAISON

OU  
DÉCHETERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr